

Genre du véhicule Machine de travail (châssis)	Marque de fabrication MAGIRUS - DEUTZ	Type F 232 D 17 FA	Fiche d'homologation N° CH 5199 04
--	--	-----------------------	---------------------------------------

Constructeur Identification
MAGIRUS - DEUTZ AG, D-7900 Ulm
"F Magirus 232 D 17 FA" sur la plaquette du constructeur

Plaquette constructeur
N° du châssis
Identification du moteur
Importateur principal
Véhicule homologué

à droite, à l'avant, dans l'entrée
à droite, à l'avant latéralement sur le longeron, devant suspension à caoutchouc creux
"F8L 413F" à l'arrière, en haut sur le bloc (plaquette)
Groupement de l'armement, Kasernenstrasse 19, 3000 Berne 25
4 900 055 428

Châssis		Moteur	DEUTZ	Type	F8L 413 F
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 6	Marque	V	Temp	4
Direction	mécanique avec assistance hydraulique	Construction	D	Position	avant
Transmission	mécanique synchronisée *	Carburant	air	Nombre cylindres	8
Nombre de vitesses	2 x 6 x 2 Entraînement toutes roues **	Retrodissement	125	Course	130
Frein de service	air comprimé, 2 circuits, à expansion interne, régulateur selon charge, sur les roues arrière	Alésage	12 756	CV-impôt	64,97
Frein auxiliaire	mécanique, à ressorts, progressif, sur les roues AR	Puissance en kW DIN CV	173 235	à t/min	2300
Frein d'arrêt	à ressorts +	Bruit à proximité Silencieux	91 dB/A 1 = 1000 x ø 250 mm	à t/min	2500 +++)
Ralentisseur	sur échappement, non progressif	Mesure des gaz	BOSCH noircissement 3,1 Bacharach 2,0		
Contrôle 2 circuits	double manomètre + lampe-témoin				

Carrosserie	cabine avancée pour véhicules des service du feu ++)			Poids	avant	arrière	total	
Nombre de portes	2 ou 4	Indic. vitesse	tachygraphe	Poids à vide	selon la carrosserie			§)
Ceintures sécurité	-	Rétroviseurs	gauche / droite	Charge utile	selon la carrosserie			
Cale	§)	Attelage	AV + AR	Poids total	6500	11200	17500	
Antivol	-			Garantie fabr.	12,00 R 20	12,00 R 20		(Variantes +++)
Nombre de places	§) av.	centre	ar.	Dimens. pneus	18 / 8,5	18 / 8,5		voir
Dimensions §)	intérieur	extérieur		Ply/bars	7500	13000		remarques)
Longueur		Empattements	4400	Charge	100	100		
Largeur		Essieu double	av.	pour V max				
Hauteur		Voie	av. 1926 ar. 1835	Garantie poids remorqueable avec frein			15000	
Porte à faux	lat.	Voies	av.	Garantie poids remorqueable sans frein			-	
	av.		ar.	Garantie poids de l'ensemble			32500	
	ar.	Braquage ø	g 18000 d 18000	Poids remorqueable testé			-	
Distance volant - vers l'avant du véhicule ->				Vitesse maximale selon le constructeur			78,2	km/h
				Vitesse maximale testée				km/h

§) Equipement

Feux de route	CR ou HCR	(E)	
Feux de croisement	CR ou HCR	(E)	
Feux de position	A	(E)	
Feux rouges	WBC	CH 1 0133 01	
Feux stop	WBC	CH 1 0133 01	
Clignoteurs	lat/av	JURA CH 1 2409 31	ar WBC CH 1 0133 01
Catadioptres	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av	JURA CH 1 3904 01	ar
Feux complémentaires		feux bleus CH 1 1280 05 / CH 1 1280 01	
Eclairage plaque		2/ séparés	
Essuie-glace		3/ balais	avec/ sans lave-glace
Avertisseurs		BOSCH 0 320 146 007	
		ou d'autres modèles homologués	
Avertisseur à 2 tons alternés		STEBEL CH 5 0402 06 + CH 5 0402 03	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Machine de travail		
Marque et type	MAGIRUS-DEUZ	F 232 D 17 FA	
Homologation			
N°	CH	5199 04	
Carrosserie			
Places	total	§)	avant
Poids à vide	sel. bulletin pesage		Carburant D
Charge utile	sel. la carrosserie		CV-impôt 64,97
Poids total	16000	Cylindres	12756

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Transmission : groupe primaire (2 vitesses) + boîte complémentaire route/terrain.
- **) Entraînement : sur toutes roues, constant; blocage des différentiels dans l'axe arrière et dans l'axe longitudinal.
- +) Frein à ressorts : pression de service et de libération de secours par soupape à 4 circuits; libération de secours mécanique par vis aux cylindres.
- ++) Carrosserie : livrable avec cabine simple ou double.
- +++) Mesure du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche = 27,5 km/h, M4 OD, IA 7,66 = 85,5 dB/A.
- ++++) Variante de pneus : 13 R 22,5 charge AV 7500 (8,5) AR 13000 (8,5) V-max. 100 km/h.
- §) Les dimensions, les poids et l'équipement doivent être contrôlés à l'immatriculation.

A noter dans le permis de circulation:

107 - Feux bleus et avertisseur à deux tons alternés autorisés.

↳ Lieu et date de l'homologation Bellach, 18.01.79

Service fédéral d'homologation